



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
28 April 2015
Russian
Original: English

Шестьдесят девятая сессия

Пункт 152 повестки дня

Финансирование Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре

Бюджет Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре на период с 1 июля 2015 года по 30 июня 2016 года

Доклад Генерального секретаря

Исправление

Пункт 17

Заменить нынешний текст *следующим*:

17. В 2014/15 году Операция осуществила постепенное сокращение численности и реконфигурацию сил в соответствии с резолюцией 2162 (2014) Совета Безопасности в целях консолидации своего военного присутствия на западе страны и в других особо опасных районах и перехода к мобильным и активным действиям. Центральным элементом является развертывание сил быстрого реагирования в составе одного батальона, задача которого заключается в том, чтобы в случае необходимости осуществлять вмешательство в кризисных ситуациях в Либерии. Ожидается, что силы быстрого реагирования будут полностью введены в действие до конца 2014/15 года. К 30 июня 2015 года численность негражданского персонала ООНКИ будет составлять до 5437 военнослужащих, включая 5245 военнослужащих рядового состава и штабных офицеров и 192 военных наблюдателя. Бюджет на 2015/16 год предусматривает ассигнования на запланированную численность персонала контингентов в количестве 5126 человек и 192 военных наблюдателей. ООНКИ продолжит оказывать национальным властям поддержку в противодействии остающимся угрозам в области безопасности и в обеспечении защиты гражданских лиц в рамках своих существующих возможностей и районов развертывания и в соответствии



с политикой должной осмотрительности в вопросах прав человека. Силы ООНКИ будут также занимать активную позицию и поддерживать оперативную готовность в целях устранения и предотвращения в случае необходимости угроз физического насилия.
